

MEGÁLLAPODÁS

amely létrejött a Magyar Televízió Rt.
és az Antenna Hungária Rt. között
földi műsorszórás tárgyában

1999 június

M E G Á L L A P O D Á S

amely létrejött egyrészről a

Magyar Televízió Részvénytársaság

a továbbiakban Igénybevétő, műsorszolgáltató

Antenna Hungária Magyar Műsorszóró
és Rádióhírközlési Részvénytársaság

I. A szolgáltatás tárgya

1./Műsorszórás:

Az Igénybevétő (műsorszolgáltató) stúdióban szerkesztett műsorok szórása, az 1/a, 1/b, szárnú mellékkletekben meghatározott berendezésekkel, a 7. számú melléklet szerint megadott sugárzási időigény alapján.

2./Műsorszöflesztás:

Az Igénybevétő stúdióból a műsorok kép- és hangjelének szétosztása az 1/d. számnú mellékletben megadott másik hálózaton.

3./A körzeti műsoroknak az Igénybevétő stúdióiba történő eljuttatása és az Igénybevétő kérzeti stúdióból a műsorok kép- és hangjelének szétosztása a 2. számú mellékletben megadott viszonylaton.

A szolgáltatás besorolása: SZJ 0953 ÁFA 12 %

II.

A szolgáltatás díja

1./ Az Igénybevétő a teljes megállapodás I.1. pontjában részletezett műsorszórásért 1999. július 1-től a tényleges adásidő alapján az 1/c. számnú melléklet szerinti műsorszórási díjat fizeti. A műsorszórási díjak a 30/1998. (XII. 23.) számnú rendelettel meghatározott 9/1998. (IV. 3.) számnú a rádió és televízió műsorsugárzás legmagasabb díjairol szóló KHM rendelettel figyelmebe vételével kerültek megállapításra.

A műsorszórás díja napjai 18 órás adásidő esetén (1/c. melléklet)

2./ A műsorszöflesztés díja figyelem az adásidőtől (1/d. melléklet)

A 2.1. és 2.2. pontokban részletezett díjtételek az ÁFA-t nem tartalmazzák.

A megállapodás I/2. pontjában rögzített modulációs áramkörök díjai - az 1/d. számnú melléklet részletezés alapján - a Szolgáltató az összekötendő pontok távolsága arányában megállapított díjzónák szerint határozza meg, 24 órás tízidőre.

3./ A frekvencia lekötési és használáti díjakat a 6/1997 (IV. 22.) KHM rendelet szabályozza. A műsorszöflesztő hálózat minőség feltüreltei díját a 13/1991 (VI. 15.) KHM rendelet szabályozza.

A közzétételt szolgáltatás besorolása: SZJ 142310 ÁFA 25 %

4./ A jelen szerződés teljesítése következhetben felmerülő, jogszabály által megállapított mindenkorai hatósági díjakat Szolgáltató az Igénybevétő által megállapított

II.

Fizetési feltételek

1./ Igénybevező a fizetési kötelezettségenként a Szolgáltató által kiállított és megkildült számlák alapján, amelyek kézhezvététől számított 15 naptári napon belül köteles elérget tenni hanki átutalással.

2./ Igénybevező jelen megállapodás szerint 1999. július 1-től az VI. pontban foglalt műsorszórásért, valamint a II. pontban foglalt műsorszövetséért és az I/3. pontban foglalt körzeti műsorszövetsékről, a Szolgáltatóval következően történő számlázási mod szerint fizet. A műsorszorás havi tényleges teljesítmény elszámolása, a naponta faxon egyeztetett adásidő-külműtatók szerint történik.

3./ A műnőség felügyeleti díj évi négy részletben kerül számlázásra, a HIF-től beérkező számlák alapján, a beérkezési követő hónapban.

4./ A frekvencia díjak számlázása a HIF-től beérkező számlák alapján történik, a beérkezést követő hónapban.

5./ A műsorszorosi díj - a Szolgáltató és az Igénybevező megegyezése alapján - a hatóság átváltozás mértékkel, annak hatályba lépésétől indul.

6./ A műsorszövetséks díja a KSH által hivatalosan közzétett, a tárgyévet megelőző év januárától decemberig számított éves belföldi értékesítési árindex 80 %-ának megfelelő mérésekkel módosul.

Felek megállapodnak, hogy a Szolgáltató értesítést követő 60 naptári napon belül megállapodnak az átváltozások okozta díjmódosítás eredményesítésének időponjárban.

7./ Késedelemes fizetés esetén a Szolgáltató kézedelmi karantot jogosult felszámítani. A késedelemi kamat a Pil. szerint meghatározott műtétként.

IV.

Igénybevező jogai és kötelezettségei

1./ Igénybevező a Magyar Televízió Közszolgálati Városi Kuratóriuma által jóváhagyott éves adásidőt a jóváhagyást követően azonban köteles frásban közölni a Szolgáltatóval.

2./ Igénybevező a heti sugárzási időkönyvt 1 hettel a tárnyelt előt megkildült Szolgáltatónak. 3./ Igénybevező köteles a műsortrend változást a változás érvénybe lépését megelőzően egy hetével korábban bejelenteni. A bejelentés szerinti változatát végrehajtását a Szolgáltató csak rendkívüli helyzetben tagadhatja meg.

- 4./ Igénybevező biztosítja a modulációs vonal benenetén az MSZ 16683/94 jelzetű nemzeti szabványnak megfelelő minőséget, és jelzíti:
- | | | |
|-----------------------|-------------------|----------------------|
| videó jelszint: | 1 V _{pp} | 75 Ohm szimmetrikus |
| audio átlag jelszint: | 0 dBm | 600 Ohm szimmetrikus |
| maximális jelszint: | + 9 dBm | 600 Ohm szimmetrikus |
| működési színje: | - 12 dBm | 600 Ohm szimmetrikus |
- 5./ Amennyiben az Igénybevező hibájából következik be műsorió kiesés, úgy a jelen megállapodás I./h., I/3. számú mellékleteiben meghatározott díjat köteles fizetni, kivéve ha a műsoridő-külműtatók szerint Igénybevező érdeklődésben bekövetkezett természetű katasztrófa, ekkor kár vagy vihar okozta.
- 6./ Az Igénybevező a megállapodásban foglalt szolgáltatást harmadik személyretek csak a jelen megállapodás közös megegyezéssel töltön működési hatállyal adhatja tovább.
- 7./ Igénybevező hozzájárul, hogy Szolgáltatóval történő elızetés egyeztetés alapján az Igénybevező által betiltott vizsgálosoros jel időszakos frissítése kerüljön a műsor jótörélyére.
- 1./ A Szolgáltató jogai és kötelezettségei
- 1.1. pontban megjelölt műsoroknak - az I/4. és I/6. számú mellékletekben meghibelt adó- és hifiszó-berendezésekben a 7. számú mellékletben rögzített adásidő és az 4./a. és 4./b. számú melléklet szerinti minőségi elérésüknek megfelelően - a szórásról.
- 2./ Szolgáltató válladja, hogy a halátra éves általban biztosítja az 5. számú mellékletben rögzített megbízhatósági mutatókat.
- 3./ A Szolgáltató az 1./a. és 2. számú mellékletekben leszállított modulációs áramkörökkel biztosítja az Igénybevező műsoraival szövetszását a jelen megállapodás 4./c. számú melléklet szerinti minőségen.
- 4./ Az adóberendezések jó műszaki állapotát a Szolgáltató a 3. számú melléklet szerinti karbantartási terv alapján biztosítja.

- A vállalt minőségi és megbízhatósági mutatók biztosítása érdekében, vagy műszaki szükségeségből eredő munkák időtaranulás, a Szolgáltató sugarzásai korlátozásokat lezdeményezhet.
- Felek megállapodnak, hogy Szolgáltató 15 munkanappal, rendkívüli esetben 3 munkanappal a munkák megkezdése előtt érvényesítő Igénybevező, és egyeztetik a konfánszokat. Ezzel összefüggésben az Igénybevező tudomásul veszi és lehetségeset biztosít az elzetteßen egyeztetett és csatolt (3.számú melléklet) éves karbantartási terv szerinti és az esetenkénti részleges vagy teljes leírásra. Ez az időtarannak nem számít tizenötvennapnak (és adásidőnk sem), erre az időszakra Igénybevező műsorszórási díjat nem fizet.

III. Rizáesi feltételek

1./ Igénybevétő fizetési kötelezettségeknek a Szolgáltató által kiállított és megkötödött számlák alapján, annak kézhezvététől számított 15 naptári napon belül köteles elérget tenni banki átutalással.

2./ Igénybevétő jelein megállapodás szervint 1999. július 1-től az VI. pontban foglalt műsorszórásért; valamint a 1/2. pontban foglalt műsorszövetséssel és az 1/3. pontban foglalt körzeti műsorsziszásáért a 8. számlai mellékletben részletezett számlázási módszerrel fizet. A műsorszárás havi tényleges teljesítmény elszámolása, a naponta faxon egyszerűen adásidő-kimutás szerint történik.

3./ A minőség felügyeleti díj évi négy részletben kerül számlázásra, a HIF-1-től beérkező számlák alapján, a beérkezést követő honapban.

4./ A frekvencia díjak számlázása a HIF-1-től beérkező számlák alapján történik, a beérkezést követő honapban.

5./ A műsorszórási díj - a Szolgáltató és az Igénybevétő megegyezése alapján - a hatósági árváhozás mértékével, annak hatályba lépésétől indítva.

6./ A műsorszövetsés díja a KSH által hivatalosan közzétett, a tárnyévei megelőző év január-tól decemberig számított éves belföldi értékességi árindex 80 %-ának megfelelő mértékkel módosul.

Felek megállapodnak, hogy a Szolgáltató értesítését követő 60 napnál naponi belül megállapodhat az árindexváltozás okozta árfiadmossási ellenőrzésnek időponjtjában.

7./ Késedelmes fizetés esetén a Szolgáltató késedelemi kamatot jogosult felszámolni. A késedelmi kamat a Ptk. szerint meghatározott mérték.

IV. Igénybevétő jogai és kötelezettségei

1./ Igénybevétő a Magyar Televízió Közalapítvány kuratóriumá által jóváhagyott éves adásidőt a jóváhagyást követően arconban köteles íráshoz a Szolgáltatónak.

2./ Igénybevétő a heti sugárzási időigényt 1 hétig a tűgyűjtő előtt megkötött Szolgáltatónak.

3./ Igénybevétő köteles a műsortrend változást a változás érvénybe lépését megelőzően egy hónapot korábban bejelenteni. A bejelentés szerinti változtatás végrehajtását a Szolgáltató csak rendkívüli helyzetben tagadhatja meg.

5./ Szolgáltató a minőségi paraméterek ellenőrzését a 6. sz. melléklet részletezésé szerint biztosítja.

6./ A műsorprojektek sugárzásának és továbbításának üzemkiesése nem számít bele a Szolgáltató tizenyazar elszámolásába, ha azt természeti katasztrófa, eleni csepás, vihar, halászati feszültség kimaradás, Igénybevétő librábjából bekövetkezett műsorrieszkessé okozta.

7./ Amennyiben a Szolgáltató nem teljesít a 5. számlai mellékletben foglalt megbízhatósági mutatót, úgy éy végen Szolgáltató díjvisszatérítést alkalmaz a 5. számlai melléklet 6. pontja szerint.

V.

Egyéb megállapodások

1./ Igénybevétő és Szolgáltató egyeztetik a tervezett hálózathibávitst. Ezben túl Szolgáltató törökölheti az Igénybevétő részére a frekvencia kijelölési határozat készhevítésekkel számlított 15 munkanapon belül, valamint 15 munkanappal az izmembre helyezés előtt.

2./ A megállapodás hatálya alatt tizenhárom helyezett adók műsorszórási díjat a belépés időpontjától, III.1. pont szerinti árakon az Igénybevétő megtervíti.

3./ A megállapodás bármilyen más okból törököl módosítása csak a Felek közös meggyezésével történhet. A módosítás kezdeténycézetének határideje a módosítás tervezett érvénybelépése előtti legállább 1 hónap.

4./ A tényleges adásidő részét kérpezi az adás megtérzésékor, ill. minden egybefüggő műsorblokk bekapcsolása előtt & perre előkészületi idő (móréjel, monoszókóp, óra), valamint a megkezdett műsorblokkon belül a közeljő műsorok össze- és szétkapcsolási ideje.

5./ A közeljő műsorok attakapcsolásának módja az MTV illetékes igazgatóságával a közeljő rendszer minden változásnál tülión egyeztetésre kerül.

6./ A megállapodás 1999. július 1-től lép érvénybe és határozatlan ideig áll fenn Felek között. Ezzel az 1997. szeptember hónapban történt ~~számla~~ számla Megállapodás érvényét veszi.

7./ Amennyiben az Igénybevétő és/vagy Szolgáltató tevékenységi köreben, szervezetében, tulajdonosi viszonyában, külös - jogszabály - környezetben jelentős változás történik, bármelyik szerződő fél kezdeményezheti a szervződés felülvizsgálatát, amelynek során a szervződés felmondását három hónapos felmondtási idővel.

8./ A jelen megállapodásban nem szabályozott kérdések tekintetében az alábbi rendelkezések és törvények az irányában:

- a rádiózásról és televízióról szóló 1996. évi I. törvény;
- a tárkörzésről szóló 1992. évi LXXII. törvény;
- a frekvenciagazdálkodásról szóló 1993. évi LXII. törvény;
- a 30/1998. (XII.23.) számla rendelettel módosított 9/1993. (V.3.) számlá, a rádió és televízió műsorsugárzás legmagasabb díjairol szóló KFM rendelet és
- a Polgári Törvénykönyv rendelkezései.